

107 444/12

KRAJSKÝ ÚŘAD Plzeňského kraje		Č. dop.
Došlo: 15-10-2010		Zprac. 42 LPP.
Č.j. 7/14/2836/10	Ukl. zn.	
Počet listů	Počet příl.	

Plzeňský kraj  
Škroupova 18  
Plzeň  
301 00

VÁŠ DOPIS ZNAČKY  
001029404558

NAŠE ZNAČKA  
4120613482

LINKA  
840 840 840

MÍSTO ODESLÁNÍ / DNE  
Plzeň 12. 10. 2010

### Připojení odběrného zařízení

Vážený zákazníku,

v příloze Vám v souladu s ustanovením § 5 odst. 4 vyhl.č. 51/2006 Sb., o podmínkách připojení k elektrizační soustavě, ve znění pozdějších předpisů předkládáme návrh Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy - Smlouvy o připojení odběrného zařízení k distribuční soustavě [dále jen „SoBSOP“].

Přílohu SoBSOP tvoří Technické podmínky připojení [dále jen „TPP“], které je nezbytné z Vaší strany splnit, aby bylo možné Vaše odběrné zařízení připojit. Prokazatelné doložení splnění podmínek stanovených v TPP a ve SoBSOP je nezbytným předpokladem pro připojení.

Pokud s návrhem souhlasíte a přijmete jej, žádáme Vás o jeho podepsání oprávněnými osobami (vč. případného doložení oprávnění k zastupování dle plné moci nebo pověření) a vrácení zpět jednoho jejího podepsaného stejnopisu na naši adresu ČEZ Distribuce, a. s., Guldenerova 2577/19, 303 28 Plzeň.

V souladu s citovaným právním předpisem určujeme lhůtu pro přijetí předloženého návrhu SoBSOP v délce 30 dnů pro odběrná místa připojená z napěťové hladiny nn, respektive 60 dnů pro odběrná místa připojená z hladiny vn a vvn, ode dne doručení tohoto návrhu. Pokud nám v této lhůtě nedoručíte zpět přijatý (podepsaný) návrh SoBSOP, nebudeme se Vaší Žádostí o připojení dále zabývat a rezervace příkonu uvedená v SoBSOP zanikne.

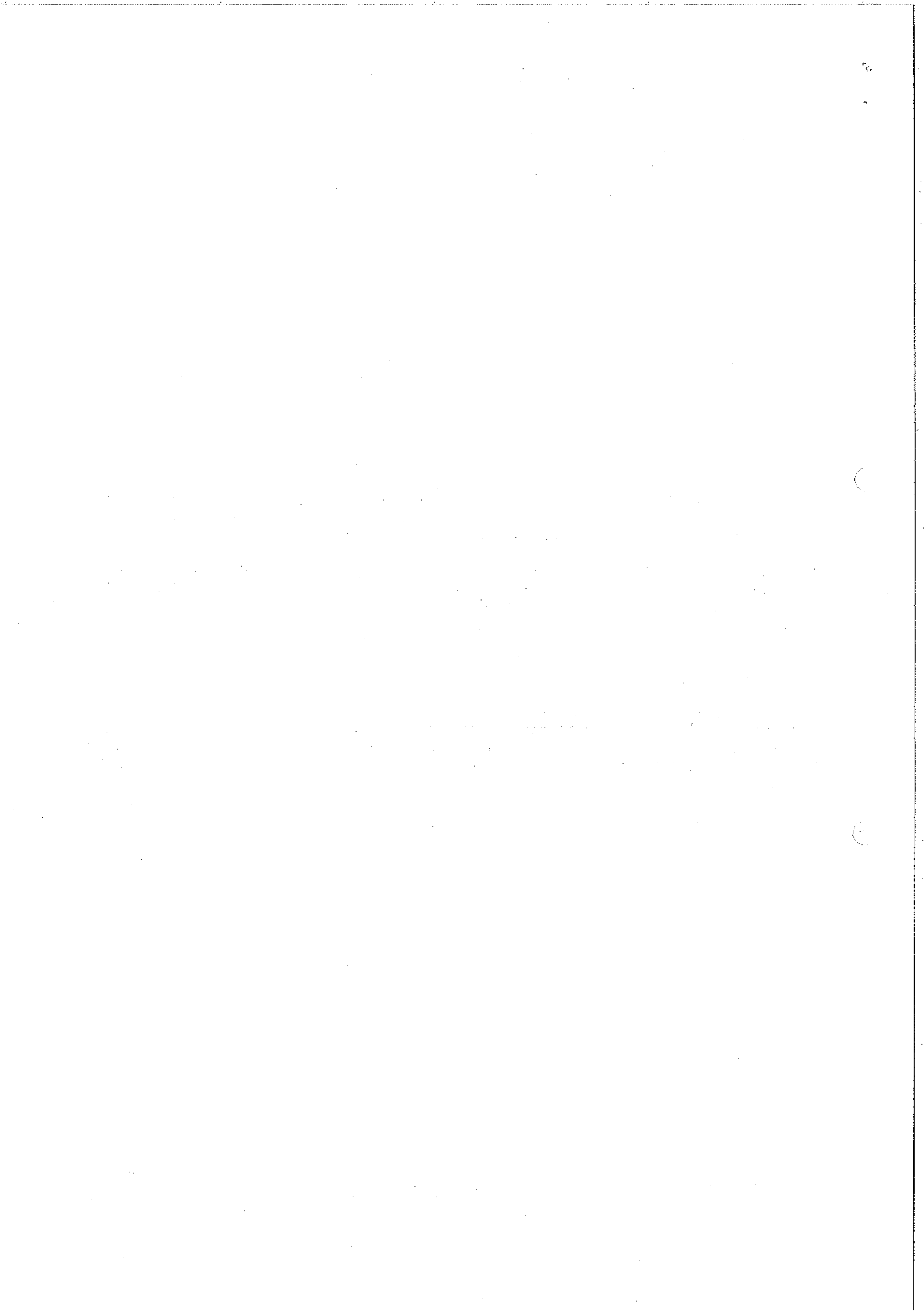
Děkujeme Vám za spolupráci.

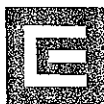
S pozdravem

Ing. Zdeněk Bureš  
Vedoucí oddělení Poskytování sítí VN, NN  
ČEZ Distribuce, a. s.

ČEZ Distribuce, a. s.

Otočte prosím  
Děčín, Děčín IV-Podmokly, Teplická 874/8, PSČ 405 02 | Zákaznická linka: 840 840 840, Linka pro hlášení poruch: 840 850 860, fax: 371 102 008, e-mail: info@cezdistibuce.cz, www.cezdistibuce.cz | IČ: 24729035, DIČ: CZ24729035 | bank. spoj.: KB Praha 35-4544580267/0100 | společnost je zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem, oddíl B, vložka 2145 s předmětem podnikání - distribuce elektřiny na základě licence č. 121015583 | zasilací adresa: ČEZ Zákaznické služby, s.r.o., Plzeň, Guldenerova 2577/19, PSČ 303 28





# Smlouva o uzavření budoucí smlouvy o připojení odběrného zařízení k distribuční soustavě do napěťové hladiny 0,4 kV (NN) č. 4120613482

smluvní strany

## 1) Provozovatel distribuční soustavy

obchodní firma: ČEZ Distribuce, a. s.  
sídlo: Děčín, Děčín IV-Podmokly, Teplická 874/8, PSČ 405 02  
IČ: 24729035 DIČ: CZ24729035  
zápis v OR: Zapsána v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem, oddíl B, vložka 2145  
licence: na distribuci č. 121015583  
registrace OTE: č. 715  
bank. spojení: Komerční banka, a.s., číslo účtu: 35-4544580267/0100  
kontaktní údaje: adresa pro doručování: ČEZ Distribuce, a. s., Plzeň, Guldenerova 2577/19, PSČ 303 28  
zákaznická linka: 840 840 840  
webová adresa: www.cezdistribuce.cz  
e-mail: info@cezdistribuce.cz  
zastoupen: Ing. Zdeněk Bureš, funkce: Vedoucí oddělení Poskytování sítí VN, NN  
na základě pověření (plné moci) ze dne 7. 10. 2010

dále jen "PDS"

## 2) Žadatel

Jméno a příjmení/Obchodní firma/Název: Plzeňský kraj  
sídlo/adresa: Plzeň, Škroupova 18, PSČ 301 00  
IČ: 70890366 DIČ: CZ70890366  
zastoupen: Plzeňský kraj  
telefon: 377195492

uzavírají tuto smlouvu

## I. Úvodní ustanovení

- 1) Tato smlouva je uzavřena podle § 289 zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, ve znění pozdějších předpisů, ve spojení s § 50 odst. 3 zákona č. 458/2000 Sb., energetický zákon, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „EZ“) a § 5 vyhlášky č. 51/2006 Sb., o podmínkách připojení k elektrizační soustavě, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „Vyhláška o připojení“) a „Pravidly provozování distribuční soustavy“ (dále jen „PPDS“) vydanými PDS.
- 2) Žadatel prohlašuje, že má vážný zájem o připojení odběrného zařízení v odběrném místě (dále jen „OM“) Žadatele Dnešice, parc.č.: 110,1/1, PSČ 334 43, Dnešice podle Žádosti o připojení odběrného zařízení k distribuční soustavě [dále jen „Žádost o připojení“) do napěťové hladiny 0,4 kV (NN) doručené PDS dne 21. 09. 2010. Současně prohlašuje, že zřízení odběrného zařízení v OM je v souladu se schváleným územním plánem nebo regulačním plánem uvedené obce, a že odběrné zařízení bude umístěno na nemovitostech, které vlastní nebo u kterých jejich vlastníci udělili souhlas s umístěním odběrného zařízení.
- 3) PDS prohlašuje, že podle § 50 odst. 3 EZ stanovil Technické podmínky připojení (dále jen „TPP“) k Žádosti o připojení odběrného zařízení v OM Žadatele, které jsou uvedeny v Příloze č. 1, která tvoří nedílnou součást této smlouvy.

## II. Předmět smlouvy [SoBSop]

- 1) Předmětem této smlouvy je:
  - a) závazek PDS uzavřít za podmínek uvedených v této smlouvě Smlouvu o připojení odběrného zařízení k distribuční soustavě uvedené v Žádosti o připojení (dále jen „Smlouva o připojení“) nebo „SoP“); a
  - b) závazky smluvních stran splnit samostatně nebo ve spolupráci s druhou smluvní stranou povinnosti nezbytné k připojení odběrného zařízení Žadatele uvedené v Žádosti o připojení.

## III. Obsah Smlouvy o připojení

Smlouva o připojení bude obsahovat zejména:

- a) podmínky připojení odběrného zařízení, a to:
  1. charakter připojení,

2. specifikace OM,
  3. technické údaje OM - rezervovaný příkon,
  4. kompenzace
  5. připojované elektrické spotřebiče,
  6. místo připojení k distribuční soustavě,
  7. spínací prvek sloužící k odpojení OM od distribuční soustavy,
  8. způsob a provedení měření elektřiny,
  9. povinnosti Žadatele,
  10. termín připojení.
  11. zánik povinnosti PDS připojit Žadatele,
- b) úhradu podílu na oprávněných nákladech spojených s připojením a se zajištěním požadovaného příkonu stanoveného Vyhláškou o připojení [dále jen „Podíl na nákladech“].

#### IV. Podmínky připojení odběrného zařízení

- 1) PDS je povinen:
    - a) získat k tomu potřebná povolení a provést stavební a montážní práce vyžadované od PDS technickým řešením uvedeným v TPP a v souladu s tímto řešením (dále jen „Stavba PDS“),
    - b) bude-li to nezbytné k provedení Stavby PDS, získat práva k cizím nemovitostem,
    - c) získat povolení a osvědčení potřebná k uvedení Stavby PDS do provozu (užívání), a
    - d) oznámit Žadateli, že splnil všechny povinnosti podle písmena a) až c).
  - 2) Žadatel je povinen:
    - a) zaplatit PDS Podíl na nákladech,
    - b) provést stavební a montážní práce vyžadované od Žadatele technickým řešením, které bude v souladu s TPP (dále jen „Stavba Žadatele“), a to v souladu se stavebními předpisy,
    - c) získat povolení a osvědčení potřebná k uvedení Stavby Žadatele do provozu (užívání) a případně splnit další povinnosti stanovené právními předpisy pro uvedení Stavby Žadatele do provozu a tyto skutečnosti doložit PDS,
    - d) zřídit ve prospěch PDS právo odpovídající věcnému břemenu umístit Stavbu PDS nebo její část na nemovitost Žadatele,
    - e) informovat PDS o postupu realizace Stavby Žadatele, a to způsobem, který odpovídá rozsahu a náročnosti této stavby a potřebě návaznosti na realizaci Stavby PDS, vždy však o zahájení a ukončení stavebních prací a montážních prací a o získání příslušných oprávnění či souhlasů, nezbytných k realizaci Stavby Žadatele; tuto informační povinnost vůči PDS je Žadatel povinen plnit vždy bezodkladně poté, co se dozví příslušnou skutečnost.
  - 3) Smluvní strany jsou povinny:
    - a) poskytovat si navzájem potřebnou součinnost, je-li to nezbytné k řádnému a včasnému splnění povinnosti nebo k výkonu práva a dosažení účelu této smlouvy, zejména k provedení stavebních nebo montážních prací nebo k získání rozhodnutí, vyjádření, osvědčení nebo sdělení správního úřadu; požadavek na součinnost musí smluvní strany uplatnit v dostatečném předstihu,
    - b) sdělovat si včas a v potřebném rozsahu skutečnosti, které by mohly mít vliv na řádné plnění povinností nebo výkonu práv podle této smlouvy.
  - 4) Závazky podle odstavce 1 je PDS povinen plnit a lhůta k jejich splnění začne běžet nejdříve od okamžiku, kdy Žadatel provedl úhradu na část Podílu na nákladech podle čl. V odst. 1 této smlouvy a PDS tyto závazky splní nejpozději do 03 měsíců. Jestliže z důvodu nezávislého na vůli PDS vznikne na straně PDS překážka, která mu v tom brání, prodlužuje se tato lhůta o dobu nezbytně nutnou k odstranění takové překážky.
  - 5) Žadatel je povinen splnit povinnosti podle odstavce 2 nejpozději do 03 měsíců od provedení úhrady Žadatelem na část Podílu na nákladech podle čl. V odst. 1 této smlouvy. Jestliže z důvodu nezávislého na vůli Žadatele vznikne na straně Žadatele překážka, která mu brání ve splnění jeho povinností podle odstavce 2) písm. b) až d) výše, prodlužuje se tato lhůta o nezbytně nutnou dobu.
  - 6) Nelze-li technické řešení uvedené v TPP provést pro okolnost, o jejíž existenci PDS v době uzavření této smlouvy nevěděl, PDS sdělí bez odkladu tuto skutečnost Žadateli a zpracuje upravené TPP, které předá Žadateli. Při úpravě TPP je oprávněn odchýlit se od původního technického řešení jen v rozsahu nutně vyvolaném okolností, která k úpravě vedla. Nesdělí-li Žadatel PDS ani do (30 dnů) ode dne doručení upravených TPP, že s nimi nesouhlasí, platí TPP v takto upraveném znění a nahrazují TPP, které tvoří přílohu č. 1 této smlouvy. Po dobu od doručení sdělení Žadateli do vyjádření písemného souhlasu Žadatele s upravenými TPP, případně do uplynutí lhůty uvedené v předchozí větě, neběží lhůty podle odstavce 4 a 5.
- #### V. Zaplacení podílu a uzavření Smlouvy o připojení
- 1) Podíl na nákladech dohodnutý v souladu s Vyhláškou o připojení ve výši 12500.00 Kč zaplatí Žadatel tak, že část výši 50 %, použije na účet PDS vedený u Komerční banky, a.s., číslo účtu: 35-4544580267/0100, variabilní symbol 3980613482, nejpozději do 15 dnů ode dne uzavření této smlouvy.
  - 2) Zbylou část Podílu na nákladech je Žadatel povinen PDS zaplatit do 15 dnů ode dne, kdy mu PDS oznámí, že splnil povinnosti podle čl. IV odst. 1 této smlouvy.



3) Do 30 dnů od dne doručení výzvy Žadatele je PDS povinen předložit Žadateli návrh Smlouvy o připojení. Závaznost návrhu Smlouvy o připojení nesmí být kratší než ve lhůtách

- do 30 dnů ode dne, kdy mu byl doručen návrh smlouvy ze strany PDS pokud se jedná o připojení odběrného zařízení do napěťové hladiny nn, respektive,
- do 60 dnů ode dne, kdy mu byl doručen návrh smlouvy ze strany PDS pokud se jedná o připojení odběrného zařízení do napěťové hladiny vn nebo vyšší.

Výzvu je Žadatel oprávněn učinit nejdříve poté, co splnil povinnosti podle čl. IV odst. 2 této smlouvy a obdržel oznámení PDS podle odstavce 2.

4) Povinnost PDS uzavřít Smlouvu o připojení zaniká, jestliže:

- je-li Žadatel v prodlení s plněním povinnosti podle odstavce 2 po dobu delší než 5 pracovních dnů,
- je-li Žadatel v prodlení s plněním povinnosti podle čl. IV odst. 5 této smlouvy po dobu delší než jeden měsíc,
- Žadatel odmítne TPP upravené podle čl. IV odst. 6 této smlouvy,
- Žadatel nepřijme návrh Smlouvy o připojení v době závaznosti tohoto návrhu, ledaže mu PDS bez odkladu oznámí, že pozdní přijetí má přesto účinky včasného přijetí návrhu,
- z jiných důvodů eventuálně stanovených právními předpisy nebo
- dojde-li k zániku této smlouvy.

5) Je-li Žadatel v prodlení s plněním povinnosti podle odstavce 1 a tuto svoji povinnost nesplní ani v dodatečně přiměřené lhůtě 15 dnů, je PDS oprávněn od této smlouvy odstoupit. PDS je rovněž oprávněn odstoupit od této smlouvy v případě, že některé prohlášení Žadatele podle čl. I odst. 2 neodpovídá skutečnosti nebo se ukáže být nepravdivé nepřesné nebo zavádějící. Tím není dotčeno ani omezeno právo PDS odstoupit od této smlouvy z důvodů stanovených zákonem.

6) Zanikla-li povinnost PDS uzavřít Smlouvu o připojení, je Žadatel povinen nahradit PDS rozdíl mezi náklady, které PDS vznikly plněním jeho povinnosti podle čl. IV odst. 1, a částkou zaplacenou Žadatelem na úhradu Podílu na nákladech. Tato povinnost trvá i v případě zániku této smlouvy.

7) PDS je oprávněn v případě odstoupení dle čl. V. odst. 5) SoBSOP požadovat na Žadateli, vedle náhrady škody, smluvní pokutu v částce 5000.00,-Kč,

8) Spolu se zánikem povinnosti PDS uzavřít Smlouvu o připojení zaniká rezervace příkonu ve prospěch Žadatele.

## VI. Ostatní ujednání

1) Tato smlouva je uzavřena dnem, kdy Žadatel (příjemce návrhu smlouvy) doručí včas PDS (navrhovatel) svůj souhlas s obsahem návrhu smlouvy vyjádřený tím, že Žadatel připojí na návrh smlouvy svůj podpis. Žadatel přijme návrh smlouvy včas, jestliže doručí svůj souhlas PDS ve lhůtách

- do 30 dnů ode dne, kdy mu byl doručen návrh smlouvy ze strany PDS pokud se jedná o připojení odběrného zařízení do napěťové hladiny nn, respektive,
- do 60 dnů ode dne, kdy mu byl doručen návrh smlouvy ze strany PDS pokud se jedná o připojení odběrného zařízení do napěťové hladiny vn nebo vyšší,

jinak návrh smlouvy zaniká.

2) Vztahy mezi smluvními stranami jsou dále upraveny PPDS, jejichž aktuální znění je zveřejněno na webové stránce PDS [www.cezdistribuce.cz](http://www.cezdistribuce.cz). Žadatel prohlašuje, že se s obsahem PPDS seznámil, a zavazuje se průběžně sledovat jejich změny a plnit požadavky stanovené v PPDS.

3) Žadatel souhlasí s tím, aby mu PDS doručoval sdělení ve věci této smlouvy elektronickými prostředky (internet) na elektronickou adresu Žadatele uvedenou v této smlouvě; tento souhlas se vztahuje i na zasílání jiných obchodních sdělení ve věci služeb PDS souvisejících s plněním této smlouvy. Sdělení nebo jiná písemnost může být doručena rovněž osobně nebo prostřednictvím držitele oprávnění k doručování zásilek.

4) Smluvní strany se zavazují, že nezpřístupní obsah této smlouvy třetí osobě, bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany; to neplatí (i) jestliže zpřístupnění obsahu smlouvy ukládá smluvní straně právní předpis či závazné rozhodnutí nebo opatření správního orgánu, soudu či jiného orgánu, nebo (ii) pro poskytování důvěrných informací pro účely podnikatelské činnosti v rámci podnikatelského seskupení (podle § 66a zákona č. 513/1991 Sb., ObchZ), vyjma účastníků trhu s elektřinou podnikatelského seskupení PDS. PDS je povinen při používání uvedených informací a údajů v rámci svého podnikatelského seskupení bezvýhradně respektovat § 25a odst. 3 písm. c) energetického zákona.

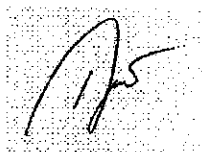
5) PDS, pro účely plnění SoBSOP, shromažďuje, zpracovává a uchovává osobní údaje Žadatele - fyzické osoby, a to zejména jméno, příjmení, bydliště (trvalé, popř. přechodné), datum narození a popř. číslo bankovního účtu. Osobní údaje bude pro PDS dále zpracovávat společnost ČEZ Zákaznické služby, s.r.o., se sídlem v Plzni, Guldenerova 2577/19, PSČ 303 28, IČ: 26376547 a další zpracovatelé a subdodavatelé poskytující služby obsluhy Žadatelů podle příslušného právního předpisu (zák. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů [dále jen "ZoOOÚ"]). Kompletní seznam subdodavatelů bude PDS na požádání Žadatele poskytnut. Ochrana osobních údajů Žadatele - fyzické osoby bude PDS technicky a organizačně zabezpečena v souladu se ZoOOÚ. Toto ustanovení se nevztahuje na Žadatele - právnické osoby.

- 6) Pokud se kterékoli ustanovení této smlouvy stane nebo bude-li shledáno neplatným nebo právně nevymahatelným, nebude to mít vliv na platnost a právní vymahatelnost ostatních Ustanovení této smlouvy; smluvní strany se zavazují nahradit neplatné nebo právně nevymahatelné ustanovení novým, platným a právně vymahatelným ustanovením s obdobným právním a obchodním smyslem, a to do 30 dnů od výzvy kterékoli ze smluvních stran.
- 7) Změny smlouvy lze přijmout výhradně jen písemnou formou a musí být podepsány oprávněnými zástupci smluvních stran.
- 8) Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) stejnopisech; po jejím podpisu každá strana obdrží jeden (1x) stejnopis.
- 9) Smluvní strany prohlašují, že obsah smlouvy odpovídá skutečnému stavu věci a je výrazem jejich pravé a svobodné vůle, což potvrzují podpisy svých oprávněných zástupců.

Příloha č. 1. Technické podmínky připojení [TPP] 4120613482

V Plzni, dne 12. 10. 2010

V \_\_\_\_\_, dne \_\_\_\_\_



Provozovatel distribuční soustavy  
ČEZ Distribuce, a. s.  
Ing. Zdeněk Bureš  
Vedoucí oddělení Poskytování sítí VN, NN

Žadatel

jméno, funkce, podpis



## Technické podmínky připojení – příloha č. 1 Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o připojení

Vaše číslo žádosti: 4120613482

Pro připojení Vašeho odběrného místa Dnešice, kat.území:Dnešice, parc.č.110,1/1, 334 43 Dnešice, je třeba splnit následující podmínky:

Bude nutné vybudovat (upravit) zařízení distribuční soustavy.

Stávající HDS nahradit novou 6x100 A, umístění ve fasádě objektu na parc.č. 110.

Tyto práce zajistí naše společnost jako provozovatel distribuční soustavy. Práce budou zahájeny po přijetí Vámi podepsaných návrhů Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o připojení odběrného zařízení k distribuční soustavě nn (dále jen SoBS) a a zaplacení stanoveného podílu zákazníka dle SoBS.

Posledním prvkem elektrického zařízení ve vlastnictví ČEZ Distribuce, a.s. (hranice vlastnictví) budou HDS

Odběrné místo bude k distribuční soustavě nízkého napětí připojeno tímto způsobem:  
Elektroměr, rozvaděč připojte z nové hlavní domovní pojistkové skříň. Tuto výměnu zajistí firma ČEZ Distribuce, na základě smlouvy č. 4120613482. Umístění měření požadujeme na přístupném místě.

Typ měřicího zařízení: C. Měřicí zařízení bude umístěno na fasádě a bude přístupné.

Povolený požadovaný rezervovaný příkon (hodnota jističe před elektroměrem) pro Vaše odběrné místo činí 3x25.0 A; s vypínací charakteristikou B; .

SPOTŘEBIČE ŘÍZENÉ HDO	PŘÍKON CELKEM
Ohřev TUV - akumulací	2,0 kW

DALŠÍ SPOTŘEBIČE	PŘÍKON CELKEM
Příprava pokrmů	10,0 kW
Ostatní spotřebiče	8,0 kW

The first part of the report deals with the general situation of the country and the progress of the work.

The second part of the report deals with the results of the work and the conclusions drawn from it.

The third part of the report deals with the financial statement and the balance sheet.

The fourth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The fifth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The sixth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The seventh part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The eighth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The ninth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The tenth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The eleventh part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The twelfth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The thirteenth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The fourteenth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The fifteenth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.

The sixteenth part of the report deals with the general remarks and the suggestions for the future.